

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 1T3
Bid Fax: (902) 496-5016

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Acquisitions
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 3C9

Title - Sujet AIR POLLUTANT EMISSION REDUCTION		
Solicitation No. - N° de l'invitation W7707-135624/A		Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W7707-13-5624		Date 2013-02-12
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$HAL-217-8915		
File No. - N° de dossier HAL-2-69217 (217)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-02-25		Time Zone Fuseau horaire Atlantic Standard Time AST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Hawes, Gina		Buyer Id - Id de l'acheteur hal217
Telephone No. - N° de téléphone (902) 496-5324 ()		FAX No. - N° de FAX (902) 496-5016
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Cet amendement est porté à apporter les modifications suivantes:

Conformément à l'article 2. résumé

Supprimer: Date d'achèvement du présent contrat est de 15 Mars 2013.

Insérer: date d'achèvement du présent contrat est de 1 Septembre 2013.

Conformément à l'article 3. Durée du contrat

3.1 Période du contrat

Supprimer: 15 Mars 2013

Insérer: 1 Septembre 2013

En vertu de l'Annexe A Énoncé des travaux - Horaire

Supprimer: Dans son ensemble

insérer:

Date de début: Dès l'attribution du contrat

Projet de Rapport: 15 Juillet 2013

Date d'achèvement: 1 Septembre 2013

Tous les autres termes et conditions demeurent les mêmes.